

**DODATOK Č. 2/DZ221101207170102 (ĎALEJ LEN „DODATOK”)
K ZMLUVE O POSKYTNUTÍ NENÁVRATNÉHO FINANČNÉHO PRÍSPEVKU
ČÍSLO Z2211012071701 (ĎALEJ LEN „ZMLUVA O POSKYTNUTÍ NFP”)
UZAVRETÝ MEDZI:**

1. ZMLUVNÉ STRANY

1.1. Poskytovateľ

názov : Ministerstvo pôdohospodárstva a rozvoja vidieka SR
sídlo : Dobrovičova 12, 812 66 Bratislava
Slovenská republika
poštová adresa pre agendu súvisiacu s projektom: Prievozská 2/B, 825 25 Bratislava
Slovenská republika
IČO : 00156621
DIČ : 2021291382
konajúci : Ing. Zsolt Šimon, minister pôdohospodárstva a rozvoja vidieka SR
(ďalej len „Poskytovateľ”)

1.2. Prijímateľ

názov : Mesto Kolárovo
sídlo : Kostolné nám. 1, 946 03 Kolárovo
Slovenská republika
konajúci : Árpád Horváth, primátor mesta Kolárovo
IČO : 00306517
DIČ : 2021014776
banka : Dexia banka Slovensko, a.s.
číslo účtu (vrátane predčísčia) a kód banky
predfinancovanie: 3804850020/5600
refundácia: 3804850020/5600
(ďalej len „Prijímateľ”)

2. PREDMET A ÚČEL DODATKU

- 2.1. Predmetom tohto Dodatku je zmena celkových oprávnených výdavkov na realizáciu aktivít Projektu, zmena Prílohy č. 1 a zmena časti Prílohy č. 2 Rozpočet projektu Dodatku č. 1 k Zmluve o poskytnutí NFP.
- 2.2. V čl. 3 Výdavky projektu a NFP sa v bode 3.1 písm. a), b) a c) nahrádza novým textom, ktorý znie:
„3.1 Poskytovateľ a Prijímateľ sa dohodli na nasledujúcom:
 - a) maximálna výška celkových investičných výdavkov na realizáciu aktivít Projektu predstavuje **287 143,21 EUR** (slovom dvestoosemdesiatšesťtisíc stoštyridsaťtri EUR a dvadsaťjeden centov),
 - b) celkové oprávnené výdavky na realizáciu aktivít Projektu predstavujú sumu **287 143,21 EUR** (slovom dvestoosemdesiatšesťtisíc stoštyridsaťtri EUR a dvadsaťjeden centov),
 - c) Poskytovateľ poskytne Prijímateľovi nenávratný finančný príspevok do výšky **272 786,05 EUR** (slovom dvestosedemdesiatdvatisíc sedemstoosemdesiatšesť EUR a päť centov), čo predstavuje 95 % z celkových oprávnených výdavkov na realizáciu aktivít Projektu uvedených v bode 3.1 v písm. b) toho článku Zmluvy,".
- 2.3. Príloha č. 1 Zmluvy o poskytnutí NFP - Všeobecné zmluvné podmienky k zmluve o poskytnutí o NFP sa ruší a nahrádza sa Prílohou č. 1 k Dodatku č. 2 - Všeobecné zmluvné podmienky k zmluve o poskytnutí NFP
- 2.4. Príloha č. 1 Dodatku č. 1 - Predmet podpory sa ruší a nahrádza sa Prílohou č. 2 k Dodatku č. 2 - Predmet podpory NFP.
- 2.5. Príloha č. 2 Dodatku č. 1 — Rozpočet projektu sa vo vybraných položkách ruší a nahrádza Prílohou č. 3 k Dodatku č. 2 - Rozpočet projektu.
- 2.6. Ostatné ustanovenia Zmluvy o poskytnutí NFP zostávajú týmto dodatkom nezmenené.

3. ZÁVEREČNÉ USTANOVENIA

- 3.1. Dodatok nadobúda platnosť dňom doručenia Prijímateľom prijatého návrhu na jeho uzavretie Poskytovateľovi a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jeho zverejnenia Poskytovateľom.
- 3.2. Zmluvné strany výslovne súhlasia so zverejnením Dodatku v jeho plnom rozsahu vrátane príloh v centrálnom registri zmlúv vedenom na Úrade vlády SR.

Dodatok je vyhotovený v 4 rovnopisoch, pričom po podpise Dodatku dostane Prijímateľ 1 rovnopis a 3 rovnopisy dostane Poskytovateľ.

3.4. Dodatok je neoddeliteľnou súčasťou Zmluvy o poskytnutí NFP príspevku číslo **Z2211012071701**.

29. 07. 2011

Za Poskytovateľa v Bratislave, dňa:

Podpis:

Ing. Zsolt Šimon, minister pôdohospodárstva a rozvoja vidieka SR



Za Prijímateľa v *Bratislave*, dňa: *2.8.2011*

Podpis:

Árpád Horváth, primátor mesta Kolárove



Prílohy:

Príloha č. 1 k Dodatku č.2 **Všeobecné zmluvné podmienky k zmluve o poskytnutí m návratného finančného príspevku**

Príloha č. 2 k Dodatku č.2 - **Predmet podpory NFP**

Príloha č. 3 k Dodatku č.2 - **Rozpočet projektu**